

Predlog spremembe 14

Sabine Lösing, Marie-Christine Vergiat, Takis Hadzigeorgiu (Takis Hadjigeorgiou), Merja Kyllönen, Fabio De Masi, Marina Albiol Guzmán, Barbara Spinelli, Rina Ronja Kari, Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis), Paloma López Bermejo, Javier Couso Permuy, Ángela Vallina
v imenu skupine GUE/NGL

Poročilo**A8-0360/2016****Elmar Brok**

Izvajanje skupne zunanje in varnostne politike (člen 36 PEU)
2016/2036(INI)

Predlog resolucije**Odstavek 1***Predlog resolucije*

1. opozarja, da je Evropska unija eden od največjih dosežkov v evropski zgodovini in da je transformativna moč EU prinesla mir, stabilnost in blaginjo njenim državljanom ter njenim sosednjim državam, od katerih so mnoge postale države članice EU; poudarja, da EU ostaja največja gospodarska sila, najbolj velikodušna donatorka humanitarne in razvojne pomoči ter je v ospredju svetovnih večstranskih diplomatskih prizadevanj glede vprašanj, kot so podnebne spremembe, mednarodno pravosodje, neširjenje orožja za množično uničevanje in človekove pravice; poziva k povečanju prepoznavnosti ukrepov EU na teh področjih;

Predlog spremembe

1. opozarja, da je Evropska unija eden od največjih dosežkov v evropski zgodovini in da je transformativna moč EU prinesla mir, stabilnost in blaginjo njenim državljanom ter njenim sosednjim državam, od katerih so mnoge postale države članice EU; poudarja, da EU ostaja največja gospodarska sila, najbolj velikodušna donatorka humanitarne in razvojne pomoči ter je v ospredju svetovnih večstranskih diplomatskih prizadevanj glede vprašanj, kot so podnebne spremembe, mednarodno pravosodje, neširjenje orožja za množično uničevanje in človekove pravice; poziva k povečanju prepoznavnosti ukrepov EU na teh področjih; ***opozarja, da je EU obenem med največjimi izvoznici orožja na svetu, zlasti na Bližnji vzhod in v severno Afriko, da pristaja na to, da je na njenem ozemlju v okviru strategije odvratanja nameščeno jedrsko orožje in da se to posodablja, da je zaprla vse zakonite in varne poti za migracije in begunce ter da je svojo razvojno pomoč nedavno pogojila z zadrževanjem in ponovnim sprejemanjem beguncev in migrantov;***

Or. en

7.12.2016

A8-0360/15

Predlog spremembe 15

Sabine Lösing, Marie-Christine Vergiat, Takis Hadzigeorgiu (Takis Hadjigeorgiou), Merja Kyllönen, Fabio De Masi, Marina Albiol Guzmán, Barbara Spinelli, Rina Ronja Kari, Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis), Ángela Vallina
v imenu skupine GUE/NGL

Poročilo

A8-0360/2016

Elmar Brok

Izvajanje skupne zunanje in varnostne politike (člen 36 PEU)
2016/2036(INI)

Predlog resolucije

Odstavek 17

Predlog resolucije

17. poudarja, da bi moralo zunanje delovanje EU temeljiti na treh stebrih: diplomaciji, razvoju in **obrambi**;

Predlog spremembe

17. poudarja, da bi moralo zunanje delovanje EU temeljiti na treh stebrih: diplomaciji, razvoju in **razorožitvi**;

Or. en

Predlog spremembe 16

Sabine Lösing, Marie-Christine Vergiat, Takis Hadzigeorgiu (Takis Hadjigeorgiou), Merja Kyllönen, João Ferreira, João Pimenta Lopes, Miguel Viegas, Fabio De Masi, Kateřina Konečná, Marina Albiol Guzmán, Barbara Spinelli, Rina Ronja Kari, Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis), Javier Couso Permuy, Ángela Vallina
v imenu skupine GUE/NGL

Poročilo**A8-0360/2016****Elmar Brok**

Izvajanje skupne zunanje in varnostne politike (člen 36 PEU)
2016/2036(INI)

Predlog resolucije**Odstavek 19***Predlog resolucije**Predlog spremembe*

19. je prepričan, da je – glede na že tako premajhen proračun EU – potrebno tudi dodatno financiranje s strani držav članic za dodatna prizadevanja za operacije, upravne stroške, pripravljalne ukrepe in pilotne projekte v okviru skupne varnostne in obrambne politike, potrebna pa so tudi prizadevanja za izboljšanje sinergij; poziva Komisijo in države članice, naj izkoristijo priložnost sedanje revizije/pregleda večletnega finančnega okvira za obravnavanje proračunskih potreb za vse večje varnostne izzive; poziva države članice, naj povečajo svoje izdatke za obrambo, da bi dosegle cilje zveze NATO na področju zmogljivosti, ki zahtevajo, da se za obrambo namenita vsaj dva odstotka BDP; poudarja, da bi z boljšim usklajevanjem in manjšim prekrivanjem dejavnosti EU in držav članic ustvarili prihranke in omogočili prerazporeditev sredstev;

črtano

Or. en

Predlog spremembe 17

Sabine Lösing, Marie-Christine Vergiat, Takis Hadzigeorgiu (Takis Hadjigeorgiou), Merja Kyllönen, João Ferreira, João Pimenta Lopes, Miguel Viegas, Fabio De Masi, Kateřina Konečná, Marina Albiol Guzmán, Barbara Spinelli, Rina Ronja Kari, Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis), Javier Couso Permuy, Ángela Vallina
v imenu skupine GUE/NGL

Poročilo

A8-0360/2016

Elmar Brok

Izvajanje skupne zunanje in varnostne politike (člen 36 PEU)
2016/2036(INI)

Predlog resolucije**Odstavek 20***Predlog resolucije**Predlog spremembe*

20. meni, da je bistvenega pomena, da se končno začnejo izvajati instrumenti iz Lizbonske pogodbe, zlasti stalno strukturirano sodelovanje; meni, da je prožen in vključujoč pristop, ki spodbuja odprto in proaktivno sodelovanje vseh držav članic, bistven pri izvajanju stalnega strukturiranega sodelovanja; pozdravlja skupni dokument obrambnih ministrov Francije in Nemčije o „prenovi SVOP“ in italijanski predlog „za močnejšo evropsko obrambo“ ter v celoti podpira cilj teh dokumentov, da se sprejme pozitivna odločitev o vzpostavitvi stalnega strukturiranega sodelovanja na zasedanju Sveta za zunanje zadeve in obrambo novembra 2016; poziva podpredsednico Komisije/visoko predstavnico, naj se postavi na čelo te pobude in drugih nedavnih predlogov za okrepitev SVOP, da bi se pripravila podlaga za sprejetje nadaljnjih ambicioznih odločitev o SVOP na novembrskem zasedanju Sveta za zunanje zadeve in obrambo ter decembrskem zasedanju Evropskega sveta, vključno z:

črtano

- **oblikovanjem stalnega civilnega in**

vojaškega štaba z enako pomembnima vojaško zmogljivostjo za načrtovanje in izvajanje operacij (MPCC) ter civilno zmogljivostjo za načrtovanje in izvajanje operacij (CPCC), ki bi okrepil strateško in operativno načrtovanje v celotni fazi načrtovanja, povečal civilno–vojaško sodelovanje in izboljšal sposobnosti EU za hitro odzivanje na krize;

- *izboljšanjem orodij EU za hitro odzivanje, zlasti z dodatnimi izboljšavami uporabnosti bojnih skupin, operacionalizacijo člena 44 ter krepitvijo in pogostejšo uporabo enot Eurocorps za misije in operacije SVOP;*
- *razširitvijo skupnega financiranja operacij SVOP, tudi z nujno in temeljito revizijo mehanizma Athena, ki bi vključevala izjavo o bojnih skupinah, potrebna pa je, da se zagotovi, da se bodo lahko misije EU financirale s skupnimi sredstvi, ne pa da jih krijejo posamezne sodelujoče države članice, s čimer se odpravi mogoč razlog, zaradi katerega države članice niso pripravljene nameniti svojih sil;*
- *vzpostavitev sestave Sveta za obrambo;*

Or. en

7.12.2016

A8-0360/18

Predlog spremembe 18

Sabine Lösing, Marie-Christine Vergiat, Takis Hadzigeorgiu (Takis Hadjigeorgiou), Merja Kyllönen, João Ferreira, João Pimenta Lopes, Miguel Viegas, Fabio De Masi, Kateřina Konečná, Marina Albiol Guzmán, Rina Ronja Kari, Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis), Javier Couso Permuy, Ángela Vallina
v imenu skupine GUE/NGL

Poročilo

A8-0360/2016

Elmar Brok

Izvajanje skupne zunanje in varnostne politike (člen 36 PEU)
2016/2036(INI)

Predlog resolucije

Odstavek 27

Predlog resolucije

Predlog spremembe

27. pozdravlja predlog predsednika Junckerja, da se ustanovi evropski obrambni sklad za spodbujanje raziskav in inovacij; pozdravlja sedanje delo v zvezi z oblikovanjem pripravljivih ukrepov za obrambne raziskave, čemur bi moral v naslednjem večletnem finančnem okviru slediti večji namenski evropski program za obrambne raziskave, ki bi ga financirala EU, države članice pa bi zagotovile dodatne finančne vire;

črtano

Or. en

7.12.2016

A8-0360/19

Predlog spremembe 19

Sabine Lösing, Marie-Christine Vergiat, Takis Hadzigeorgiu (Takis Hadjigeorgiou), Merja Kyllönen, Kateřina Konečná, Marina Albiol Guzmán, Barbara Spinelli, Rina Ronja Kari, Dimitrios Papadimulis (Dimitrios Papadimoulis), Paloma López Bermejo, Javier Couso Permuy, Ángela Vallina, Fabio De Masi
v imenu skupine GUE/NGL

Poročilo

A8-0360/2016

Elmar Brok

Izvajanje skupne zunanje in varnostne politike (člen 36 PEU)
2016/2036(INI)

Predlog resolucije

Odstavek 27 a (novo)

Predlog resolucije

Predlog spremembe

27a. zavrača pobude Komisije na področju obrambe, kot so na primer evropski obrambni sklad, obrambni akcijski načrt in politika za obrambno industrijo; nasprotuje pripravljalnemu ukrepu za raziskave, povezane s SVOP; zavrača razvoj programa EU za obrambne raziskave v okviru naslednjega večletnega finančnega okvira (2021–2027) ter vse nove koncepte financiranja in vlaganja, tudi prek Evropske investicijske banke in Evropskega sklada za strateške naložbe; opozarja, da člen 41(2) PEU prepoveduje, da bi odhodki iz poslovanja, ki nastanejo zaradi vojaških ali obrambnih ukrepov, bremenili proračun Unije;

Or. en